31993D0069

2.2.1993 DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH L 25/26

DECYZJA RADY
z dnia 19 grudnia 1991 r.
dotycząca zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Austrii, Republiką Finlandii, Republiką Islandii, Królestwem Norwegii, Królestwem Szwecji oraz Konfederacją Szwajcarską odnoszącą się do zmiany Konwencji z dnia 20 maja 1987 r. w sprawie wspólnej procedury tranzytowej

(93/69/EWG)

RADA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą, w szczególności jego art. 113,

uwzględniając wniosek Komisji,

a także mając na uwadze, co następuje:

artykuł 15 ust. 2 Konwencji między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Austrii, Republiką Finlandii, Republiką Islandii, Królestwem Norwegii, Królestwem Szwecji oraz Konfederacją Szwajcarską w sprawie wspólnej procedury tranzytowej ([1]) upoważnia Wspólny Komitet powołany na mocy tej Konwencji do formułowania zaleceń dotyczących zmian do Konwencji;

Konwencja została zmieniona w celu uwzględnienia ostatnich zmian w zakresie zasad tranzytu wspólnotowego stanowiących element przekształceń tej procedury, ze względu na cel, którym jest wprowadzenie rynku wewnętrznego do dnia 1 stycznia 1993 r.;

dane zmiany zostały określone w zaleceniu nr 1/91 Wspólnego Komitetu; należy przyjąć Porozumienie w formie wymiany listów odnoszące się do tych zaleceń,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym zatwierdza się w imieniu Wspólnoty Porozumienie w formie wymiany listów między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Austrii, Republiką Finlandii, Republiką Islandii, Królestwem Norwegii, Królestwem Szwecji oraz Konfederacją Szwajcarską odnoszącą się do zmiany Konwencji z dnia 20 maja 1987 r. w sprawie wspólnej procedury tranzytowej.

Tekst Porozumienia załączony jest do niniejszej decyzji.

Artykuł 2

Przeewodniczący Rady jest upoważniony do wyznaczenia osoby upoważnionej do podpisania Porozumienia w celu zawiązania Wspólnoty.

Sporządzono w Brukseli, dnia 19 grudnia 1991 r.

W imieniu Rady

P. DANKERT

Przewodniczący

([1]) Dz.U. L 226 z 13.8.1987, str. 1.